

A côté des centaines de milliers de personnes qui franchissent chaque année les frontières du Canada pour prendre part à des activités organisées, qu'il s'agisse d'une tournée d'artistes de la scène, d'un festival, d'une compétition sportive, d'un échange de jeunes, d'une conférence scientifique, d'un programme de loisirs, d'une délégation pédagogique ou de toute autre manifestation du genre, on en retrouve des centaines de milliers d'autres qui en font autant, mais à titre privé. Ainsi, des milliers de touristes envahissent le Canada tous les ans afin de se livrer à une gamme variée d'activités telles que camping, chasse, pêche et voile, sans compter tous ceux qu'attirent nos spectacles artistiques et nos sites historiques. Par ailleurs, la plupart des touristes canadiens sont fascinés par les attraits culturels des pays qu'ils visitent et reviennent habituellement chez eux avec un souvenir, tableau, diapositive représentant un monument ou objet artisanal. Enfin, nombreuses sont les personnalités des arts et de la culture qui, chaque année, vont du Canada à l'étranger, ou inversement, pour rencontrer amis et collègues, gonflant ainsi les effectifs déjà impressionnants de ceux qui se déplacent pour des motifs précis.

Il va de soi, lorsqu'on dresse un bilan de ces diverses activités, qu'il s'agisse des initiatives de plus en plus importantes des administrations fédérale, provinciales et municipales ou de l'action, dans le secteur privé, d'une myriade d'établissements et de particuliers, que le secteur auquel nous nous intéressons ici est essentiel pour le développement du Canada. En fait, son influence est décisive pour l'avenir du pays et chacun des participants, du ministère des Affaires extérieures jusqu'au simple particulier, joue un rôle important, car tous apportent une contribution essentielle à la mise en place du cadre des relations culturelles entre notre pays et l'étranger. Ce cadre, il faudra, si nous voulons qu'il serve le mieux possible nos intérêts, le développer, l'organiser, le rationaliser et lui donner une assise financière permanente.